



El legado de Sam Zemurray

un homenaje para donantes en Zamorano

The legacy of Sam Zemurray

a tribute to donors at Zamorano

www.zamorano.edu



Para reconocer y honrar el impacto significativo de nuestros/as donantes, hemos creado una conexión entre las características de algunas de las aves más emblemáticas del campus de Zamorano y los valores que nuestros/as benefactores aportan a la institución.

Cada ave representa un conjunto de cualidades que reflejan el compromiso, la visión y el liderazgo de nuestros/as donantes, cuyo apoyo es fundamental para el crecimiento y la sostenibilidad de nuestra universidad. A continuación, encontrarán las descripciones que vinculan la majestuosidad y fortaleza de la fauna local con las contribuciones de quienes nos permiten seguir adelante con nuestra misión educativa.

To recognize and honor the significant impact of our donors, we have created a connection between the characteristics of some of Zamorano's most iconic birds and the values that our benefactors bring to the institution.

Each bird represents a set of qualities that reflect the commitment, vision, and leadership of our donors, whose support is essential for the growth and sustainability of our university. Below, you will find descriptions that link the majesty and strength of local wildlife to the contributions of those who enable us to continue advancing our educational mission.

Halcón Peregrino | Peregrine Falcon

(\$200,000 +)

El ave más rápida y uno de los depredadores más temidos del mundo. Conocido por su audacia y energía, simboliza a líderes visionarios y valientes que hacen un impacto global. Adaptable y enfocado, impulsa el éxito mediante decisiones estratégicas y esfuerzos por la sostenibilidad.

Perfil del Donante: Visionario, valiente y orientado a objetivos, un verdadero líder con alcance global, tomando decisiones impactantes y defendiendo la sostenibilidad.

The fastest bird and one of the world's most feared predators. Known for its boldness and high energy, it symbolizes visionary, fearless leaders who make a global impact. Adaptable and focused, they drive success through strategic decisions and sustainability efforts.

Donor Profile: Visionary, fearless, and goal-oriented, a true leader with a global reach, making impactful decisions and advocating for sustainability.



Águila Pescadora | Osprey

(\$100,000 - \$199,999)

Un depredador superior en el ecosistema acuático, el Águila Pescadora es estratégica, ingeniosa y enfocada en resolver problemas. Es un defensor de aquellos que lo necesitan, guiando iniciativas que restauran el equilibrio y promueven la sostenibilidad.

Perfil del Donante: Líder respetado, estratégico e ingenioso, dedicado a fomentar cambios positivos con enfoque en sostenibilidad y preservación de ecosistemas.

A top predator in the aquatic ecosystem, the Osprey is strategic, resourceful, and focused on solving problems. It is an advocate for those in need, guiding initiatives that restore balance and promote sustainability.

Donor Profile: Respected leader, strategic, and resourceful, dedicated to fostering positive change with a focus on sustainability and ecosystem preservation.



Búho | Owl

(\$50,000 - \$99,999)

Cazadores nocturnos que mantienen el equilibrio del ecosistema, los búhos son estratégicos y perspicaces, a menudo trabajando entre bastidores para garantizar la estabilidad. Valoran el conocimiento y la resiliencia, protegiendo sistemas críticos de la disrupción.

Perfil del Donante: Sabio, estratégico y discreto, ofreciendo soluciones impactantes con dedicación para mantener el equilibrio y asegurar la estabilidad a largo plazo.

Night hunters that maintain ecosystem balance, owls are strategic and insightful, often working behind the scenes to ensure stability. They value knowledge and resilience, protecting critical systems from disruption.

Donor Profile: Wise, strategic, and discreet, offering impactful solutions with dedication to maintaining balance and ensuring long-term stability.



Quetzal | Resplendent Quetzal

(\$20,000 - \$49,999)

Un símbolo de belleza y excelencia que representa prestigio y conservación. Se enfoca en iniciativas de alto impacto que preservan el patrimonio cultural y natural.

Perfil del Donante: Majestuoso, comprometido con la conservación y un modelo de excelencia, inspirando a otros a contribuir a causas significativas y proteger el patrimonio.

A symbol of beauty and excellence that represents prestige and conservation. It focuses on high-impact, meaningful initiatives that preserve cultural and natural heritage.

Donor Profile: Majestic, committed to conservation, and a role model of excellence, inspiring others to contribute to meaningful causes and safeguard heritage.



Trogón | Mountain Trogon

(\$10,000 - \$19,999)

Con su espectacular plumaje, el Trogón simboliza elegancia y compromiso con el patrimonio. Preserva los ecosistemas, respetando las tradiciones y apoyando la sostenibilidad y la salud ecológica a largo plazo.

Perfil del Donante: Elegante, comprometido y resiliente, salvaguardando tradiciones y promoviendo la sostenibilidad para asegurar la estabilidad a largo plazo para las futuras generaciones.

With its spectacular plumage, the Trogon symbolizes elegance and commitment to heritage. It preserves ecosystems, respecting traditions while supporting sustainability and long-term ecological health.

Donor Profile: Elegant, committed, and resilient, safeguarding traditions and promoting sustainability to ensure long-term stability for future generations.



Tijereta | Scissor-tailed Flycatcher

(\$5,000 - \$9,999)

Elegante y grácil, la Tijereta es un símbolo de compromiso estacional. Con una perspectiva global, nutre el equilibrio en los ecosistemas, promoviendo la vitalidad y la sostenibilidad a través de las fronteras.

Perfil del Donante: Elegante, con visión global y resiliente, dedicado a promover el equilibrio y el crecimiento sostenible, asegurando comunidades y ecosistemas prósperos.

Elegant and graceful, the Scissor-tailed Flycatcher is a symbol of seasonal commitment. With a global perspective, it nurtures balance in ecosystems, promoting vitality and sustainability across borders.

Donor Profile: Graceful, globally minded, and resilient, dedicated to promoting balance and sustainable growth, ensuring thriving communities and ecosystems.



Eufonia Elegante | Elegant Euphonia

(\$1,000 - \$4,999)

Un ave rara y especializada, la eufonía elegante destaca por su belleza única y su experiencia. Contribuye estratégicamente, apoyando iniciativas que nutren la naturaleza, la sostenibilidad y el crecimiento.

Perfil del Donante: Raro, experto e impactante, un apoyo selectivo de la belleza, la naturaleza y la sostenibilidad con una profunda experiencia en su campo.

A rare and specialized bird, elegant euphonia stands out for its unique beauty and expertise. It contributes strategically, supporting initiatives that nurture nature, sustainability, and growth.

Donor Profile: Rare, knowledgeable, and impactful, a selective supporter of beauty, nature, and sustainability with deep expertise in their field.



Pájaro Carpintero | Woodpecker

(\$250 - \$999)

Persistente y trabajador, sobresale mediante esfuerzo e ingenio. Contribuye a su comunidad creando oportunidades y construyendo el éxito a largo plazo.

Perfil del Donante: Trabajador, independiente y orientado a la comunidad, enfocado en contribuciones tangibles, orientadas a resultados que fomentan el crecimiento y el éxito.

Persistent and hardworking, excels through effort and ingenuity. It contributes to its community by creating opportunities and building long-term success.

Donor Profile: Hard-working, independent, and community-oriented, focused on tangible, results-driven contributions that foster growth and success.



Colibrí | Hummingbird

(\$1 - \$249)

Pequeño pero poderoso, el colibrí es dinámico, adaptable y un conector dentro de los ecosistemas. Fomenta relaciones mutuamente beneficiosas, asegurando el crecimiento y la prosperidad con energía y eficiencia.

Perfil del Donante: Energético, adaptable y persistente, enfocado en crear cambios, nutriendo el crecimiento y facilitando conexiones para un éxito duradero.

Small but mighty, the Hummingbird is dynamic, adaptive, and is a connector within ecosystems. It fosters mutually beneficial relationships, ensuring growth and prosperity with energy and efficiency.

Donor Profile: Energetic, adaptive, and persistent, focused on creating change, nurturing growth, and facilitating connections for lasting success.



**Educar para
sustentar la vida.**

Educating to nurture life.